



NURDA®
Ihr Haus. Einzigartig wie Sie



50 Jahre
Qualität + Erfahrung

Traumhäuser
ZUM FESTPREIS!

NURDA-Beratungszentrum
Berkhopstraße 8 • 30938 Großburgwedel
☎ 05139-996624 🌐 nurdahaus.de

Marktspiegel

Burgwedeler & Isernhagener Nachrichten

Marktstraße 16, 31303 Burgdorf
Tel. (0 51 36) 8 99 40

Nr. 35, 48. Jahrgang
Sonnabend, den 2. September 2023



**IMMOBILIEN
CHRISTINA BEYME**
Immobilienfachwirtin IHK

**Professionell.
Am Ort.
Für Sie.**

30938 Burgwedel · Breslauer Str. 33
Tel. 0 51 39/98 08 04
www.beyme-immobilien.de

CDU lädt zum Jazz-Frühschoppen

Engensen. Wie in jedem Jahr findet am ersten Sonntag im September, am 3. September, im Engenser Biergarten der Jazz-Frühschoppen der CDU statt. Ab 11 Uhr heizt eine 5-Mann-Band kräftig ein: „Just in Time“ ist wiederholt in Engensen zu hören. Im Biergarten in der Engenser Ortsmitte steht die Mannschaft um Markus Gerth bereit, um den erwarteten Jazz-Interessierten leckere Spezialitäten aus Engensen und Umgebung zu bereiten. Kühle Getränke zu heißen Rhythmen – CDU-Chef Joachim Schrader, auch Mitglied im Ortsrat Engensen, freut sich wieder auf diesen sympathischen Zweiklang. Etwa drei Stunden wird die bekannte Jazz-Formation Engensener und Burgwedeler musikalisch unterhalten.

Der Eintritt zum Jazz-Frühschoppen ist frei, zahlreiche örtliche Sponsoren finanzieren diese Aktion der CDU Engensen. Alle sind herzlich willkommen.

SPD-Sommerfest im Garten

Burgwedel. Die SPD Burgwedel lädt alle Interessierten zum Sommerfest am Sonntag, 10. September, von 13 bis 17 Uhr in den Garten beim SPD-Haus, Hannoverse Straße 9 in Großburgwedel ein. Bei Glücksrad, Kaffee, Kuchen und Quarkkeulen, Leckerem vom Grill und Getränken gibt es viele Möglichkeiten für Gespräche mit dem Landtagsabgeordneten Tim Wook, Rats- und Ortsratsmitgliedern der SPD.

Dorffunk oder Whatsapp?

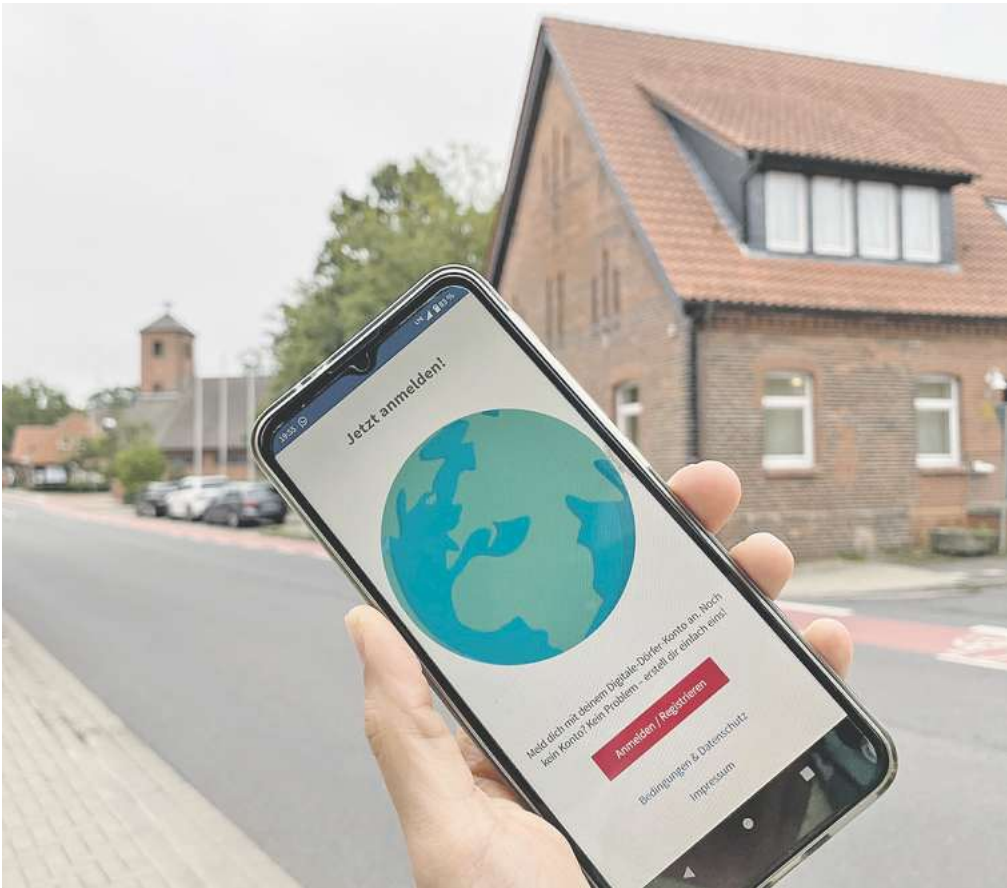
Ortsrat Engensen holt Erfahrungsbericht zu „Digitale Dörfer Niedersachsen“ aus Burgdorf ein

Engensen (tal). Die Diskussion um Burgwedels Teilnahme am Projekt „Digitale Dörfer Niedersachsen“ und der damit einhergehenden Einführung der Dorffunk-App geht in eine neue Runde. Nachdem der Rat Anfang Mai beschloss, dass sich die Ortsräte mit dem Thema beschäftigen sollen, hat Engensen nun den Anfang gemacht.

Für seine erste Sitzung nach der Sommerpause hatte sich der Ortsrat jemanden eingeladen, der mit dem Projekt schon Erfahrungen gesammelt hat: Winfried Leinweber aus Ramlingen-Ehlershausen. Das Burgdorfer Doppeldorf wurde erst im Juli als Modellkommune ausgezeichnet. Seit Dezember 2022 nimmt Ramlingen-Ehlershausen an dem Projekt „Digitale Dörfer“ teil, es war das erste in der Region Hannover. Leinweber begleitete die Einführung der im Zuge der „Digitalen Dörfer“ angebotenen Dorffunk-App und kümmert sich um die Moderation.

„Dorffunk ist immer das, was ein Dorf daraus macht“, sagte Leinweber. In Ramlingen-Ehlershausen laufe es bisher „sehr gut“. Mit der Dorffunk-App können Bürgerinnen und Bürger untereinander kommunizieren. Die App geht dabei jedoch über einen einfachen Austausch von Nachrichten hinaus.

Als besonders hilfreich empfinde er die Kalenderfunktion der App, in der auf Veranstaltungen im Ort hingewiesen werde, beschrieb Leinweber. „Wir haben die Erfahrung gemacht, dass Veranstaltun-



Dorffunk-App für Engensen? Der Ortsrat hat in seiner jüngsten Sitzung über die Teilnahme am Projekt „Digitale Dörfer“ diskutiert.

FOTO: THEA BALL

gen besser besucht werden.“ Auch der integrierte digitale Flohmarkt „läuft hervorragend“, berichtete Leinweber. „Es ist nicht zu unterschätzen, was hier alles lokal getauscht wird.“

Im Ortsrat kam die Frage auf, wer sich um die administrativen Aufgaben kümmern soll. Die Stadt will diese Aufgabe nicht übernehmen. Somit müsste jedes Dorf einen Ehrenamtlichen finden. „Das Personal ist ja der Knackpunkt“, argumentierte Joachim Schrader (CDU). Das sah auch der stellvertretende Ortsbürgermeister Kristoffer Engleke (WEB) so, der grundsätzlich seine Zustimmung für die Dorffunk-App signalisierte. „Das ist das einzige Problem: Wir brauchen halt jemanden.“

„Wenn’s erst mal läuft, ist die Arbeit gering“, entgegnete Leinweber. Auch in Burgdorf habe

die Stadt keinen Aufwand betreiben wollen. Er selbst benötige täglich etwa zehn wMinuten, um seiner Aufgabe als Administrator nachzukommen.

Auch diskutierte der Ortsrat darüber, ob die bereits bestehende Dorf-Whatsapp-Gruppe nicht ausreiche. Neben der allgemeinen Gruppe bestehe auch eine Flohmarktgruppe, erläuterte Schrader. „Diese beiden Dinge funktionieren aus meiner Sicht hervorragend.“ Chris Schneider (CDU) pflichtete dem bei. Als einzige Vorteile der Dorffunk-App gegenüber Whatsapp sehe er die Kalenderfunktion und die Tatsache, dass die Server in Deutschland stünden.

Letzteres ist für Ortsbürgermeister Joachim Lücke (SPD) ein wichtiges Argument für den Dorffunk und gegen Whatsapp. „Das haben wir ja schon disku-

tiert. Die Server stehen sonst wo“, bemerkte Lücke. Der Ortsbürgermeister würde Dorffunk gerne einführen.

Die Initiative für die Teilnahme am Projekt „Digitale Dörfer“ war ursprünglich von SPD und Grünen ausgegangen. Der erste Antrag liegt nun bereits mehr als ein Jahr zurück und wurde seither in mehreren Ausschüssen diskutiert. CDU und FDP lehnten die Projektteilnahme im Sozialausschuss im April ab, in der darauffolgenden Ratssitzung kam dann vonseiten der SPD und Grünen der Vorschlag auf, erst einmal die Ortsräte darüber beraten zu lassen.

Eine Entscheidung hat der Engenser Ortsrat noch nicht getroffen. In den kommenden Wochen und Monaten werden sich auch alle weiteren Ortsräte mit dem Thema befassen.



**NEUES VOM
MODE
HERBST**




**Großburgwedel
Im Mitteldorf 4**

Lassen Sie sich inspirieren.

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 10-13 Uhr und
15-18 Uhr, Sa. 10-13.30 Uhr

ROCKAHR
Tischlereibetrieb

Wir fertigen für Sie:

- Fenster & Türen in Kunststoff und Holz
- Rollläden
- Überdachungen
- Zimmertüren
- Einbauschränke
- Insektenschutz

Reparatur von Holz- und Kunststofffenstern

Engenser Straße 10 · 30938 Burgwedel-Thönse
Telefon 05139 1816

goldgraber
Goldschmiede, Uhrmachermeister und Juwelier seit 1997



**Reparaturen • Umarbeitungen
Anfertigung • Uhrenreparaturen
Batteriewechsel**

Sutelfstraße 5 Am Ortfelde 65
30659 Hannover 30916 Isernhagen NB
Tel. 05 111 64 68 27 51 Tel. 05 111 77 10 22
www.gold-graebler.de Fax (05 11) 2 35 99 88
www.gold-graebler.de

E LÜDERS
Wir ♥ Lebensmittel.



Scholle 100 g **TOP-PREIS 1,29**

Lachsfilet 100 g **TOP-PREIS 1,99**

Seelachsfilet 100 g **TOP-PREIS 1,49**

Fischangebote jeden Freitag von 9–16 Uhr!

Herausgegeben durch: EDEKA Lüderts KG
Lebensmitteleinzelhandel, Dammstraße 26,
30938 Burgwedel, Tel.: 05139/893115



WENN DU DAS NOCH KENNST, BIST DU ALT GENUG FÜR GLITSCHTGLÄSER VON

BORN VON LUEDER
augenoptik seit 1997

Großburgwedel | Dr. Albert-David-Straße 5
Tel. (05139) 89 22 11 | born-von-lueder.de

ENGLISCH LERNEN MIT SPAß UND SPIEL

- für Kinder im Kindergarten- und Grundschulalter
PROBESTUNDE AM DIENSTAG, 19. SEPTEMBER 2023 UM 16.30 UHR
UM ANMELDUNG WIRD GEBETEN
- Fit for Five – für Grundschüler im 4. Schuljahr zur Vorbereitung auf eine weiterführende Schule
PROBESTUNDE NACH VEREINBARUNG
- Conversation Clubs for Youngsters (Klasse 5 bis 13)
PROBESTUNDE NACH VEREINBARUNG
- Erwachsene Anfänger und Wiedereinsteiger
English for Travelling and the Every Day
PROBESTUNDE AM MONTAG, 25. SEPTEMBER 2023 UM 19.00 UHR
UM ANMELDUNG WIRD GEBETEN

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!



English and MEHR®
www.englishandmehr.de

Mike und Tina Thorndyke
Heisterkampsweg 14
31303 Burgdorf
☎ 05136 / 97 18 44

WIR FEIERN GEBURTSTAG

RIESIGER GRILLTeller
MIT SALAT & BEILAGE
DAZU OUZO FÜR NUR:

14€

AM 08. BIS 10. SEPTEMBER

14 JAHRE
XENOS
Mittelmeer Spezialitäten

Dr.-Albert-David-Str.19
☎ 05139 / 52 32

VERKAUFSOFFENER SONNTAG, 03.09.2023



- Für jeden Einkauf ab 10 € gibt's am 03.09.2023 ein Keksgeschenk dazu
- Viele verschiedene Spartüten zum günstigen Preis
- Viele verschiedene 2-für-1-Aktionen
- Schon da: Weihnachts- & Winterspezialitäten
- Ausgabe von 10% - Gutscheinen für Ihren nächsten Einkauf

Das Parlasca-Team freut sich auf Ihren Besuch!
Georg Parlasca Keksfabrik | Otzer Landstr. 16 | 31303 Burgdorf



Sushi-Donnerstag
07.09.2023



... frische Nigiri, Maki oder California Rolls

... auch vegetarisch

Dammstraße 10
30938 Großburgwedel
Tel. (05139) 49 09 + 23 45

Mittagstisch:

Mo Kartoffelgratin mit Lauch und Pfifferlingen
Di Kabeljau-Loin im Knuspermantel
Mi Zwiebelige Frikadelle vom Strohschwein
Do Tafelspitz mit Meerrettichsauce
Fr Hähnchenkeule BBQ – ausgelöst -
Sa Schweinegulasch mit Paprika
(unseren gesamten Wochenplan finden Sie unter www.moss-delikatessen.de)

Fischers Fritz empfiehlt zum Wochenende: Steinbeißerfilet

zum Dünsten und Braten – handfiletiert –

100 g € 1,95

(ab Donnerstag, den 07.09.2023)

BEREIT FÜR EIN KLANG-ABENTEUER?

JETZT HÖRTEST MACHEN

KOSTENLOS & UNVERBINDLICH

Burgwedel · Von-Alten-Straße 21
Burgdorf · Marktstraße 67
Altarmbüchen · Wietzeau 3

KIND

KIND GmbH & Co. KG · Kokenhoofstraße 3-5 · 30938 Großburgwedel

Schau CLASSIC

Hotel & Restaurant
Neustadt/Mariensee, Tel. 05034-1844
www.hochzeitsmeisterei.de
Restaurant ab 18.00 Uhr geöffnet
Di. & Mi. Ruhetag, So. ab 11.00 - 14.00 Uhr geöffnet

Jeden Sonntag KALT-WARMES BRUNCH-BUFFET
inkl. alkoholfreier Getränke, Säfte, Kaffeespezialitäten, Fassbier, Wein und Prosecco 39,99 € p.P.
Ab 11:00 Uhr bis 14:00 Uhr

Tischlerservice Friedel Veth
Tischlermeister seit 1990

- Reparaturen von Fenstern & Türen – Sicherheitstechnik
- Fenstererneuerungen in Holz & Kunststoff
- Verglasungen, Zimmertürerneuerungen, Innenausbau

Hafflinger Weg 6 • 30938 Burgwedel • Tel. 05139 - 27 87 75 • Fax - 26 48
Mobil 0160 - 660 88 62 • tischlerservice-veth@t-online.de

GRAMANN AHRBERG
Hannoversche Landschlachterei beste Meisterqualität seit 1896

WOCHENTIPPS VOM 04.09. - 09.09.2023

Wir beziehen unsere Schweine von Landwirten aus der Region.



| | |
|--|--------------------------------------|
| Nackenspieße mit frischen Zwiebeln und Paprika | 100 g 1,29 € |
| Rahm-Pfanne küchenfertig zubereitet | 100 g 1,39 € |
| Hähnchenkeulen frisch oder herzhaf gewürzt | 100 g 0,79 € |
| Bockwurst frisch aus dem Rauch - auch im Vorteilspaket | Stück 1,50 € 5er-Paket 6,50 € |
| Feine Leberwurst im Gold Darm | 100 g 1,49 € |
| Frisch aus unserer Feinkostküche: Geflügelsalat fein abgeschmeckt | 100 g 1,69 € |

JEDEN DONNERSTAG Halbes Hähnchen
frisch aus dem Ofen - 5,40 € / St.

Großburgwedel
Telefon: 05139/2698

Am Markt 5
30938 Burgwedel